

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
		Ouverture de la séance
CV-2022-1018		Adoption de l'ordre du jour
CV-2022-1019		Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil de la ville tenue le 7 novembre 2022
		Rapport de monsieur le maire Bruno Marchand sur les décisions prises lors de la séance ordinaire du conseil d'agglomération de Québec tenue le 9 novembre 2022 et dépôt du procès-verbal
		Communications écrites au conseil
		Matière nécessitant une consultation publique
		Première partie de la période d'intervention générale des membres du conseil
		Première période de questions des citoyens
		Avis de proposition

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
		Nouvel avis de proposition
		Rapport du comité exécutif sur les avis de proposition
CV-2022-1020	CS2022-009	Avis de proposition déposé par monsieur le conseiller Claude Villeneuve, lors de la séance du conseil de la ville tenue le 7 novembre 2022, relatif à l'organisation d'un Sommet sur l'itinérance en 2023
CV-2022-1021	GA2022-014	Demande de délai additionnel jusqu'au 5 décembre 2022 - Avis de proposition déposé par madame la conseillère Véronique Dallaire, lors de la séance du conseil de la ville tenue le 7 novembre 2022, demandant que la Ville de Québec diffuse sur son site Internet les documents transmis dans le cadre d'une demande d'accès, accompagnés de la décision anonymisée du responsable de l'accès à l'information
		Proposition sans préavis
CV-2022-1022		Félicitations aux joueurs des Titans du Cégep de Limoilou, du Blizzard du Séminaire Saint-François et de l'Académie Saint-Louis, ainsi qu'à leurs entraîneurs-chefs respectifs, messieurs Dave Parent, Antoine Gendron et Serge Mbog pour leurs brillantes victoires, lors des championnats de football
CV-2022-1023		Félicitations au Studio Party Time et à la troupe BadCrew pour avoir obtenu la première place lors de la compétition de danse World of Dance 2022 qui s'est tenue à Boston, le 20 novembre 2022
CV-2022-1024		Hommage à monsieur Léonce Bouchard et sincères condoléances à sa famille et à ses proches
CV-2022-1025		Félicitations à madame Noëlla Harvey et à monsieur André Harvey pour le travail accompli pendant 23 ans à la direction du Club de l'âge d'or de Villeneuve

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
CV-2022-1026		Félicitations à l'organisation Avocats sans frontières Canada (ASFC) qui célèbre cette année ses 20 ans d'action communautaire
CV-2022-1027		Félicitations au Grand Théâtre de Québec qui célèbre ses 50 ans d'existence
CV-2022-1028		Félicitations à monsieur Nicolas Racine pour sa nomination comme directeur général de BLEUFEU
CV-2022-1029		Félicitations à l'équipe d'Artère Québec pour avoir remporté le prix Innovation-Desjardins 2022
CV-2022-1030		Félicitations au centre Engramme pour ses 50 ans de création, de production et de promotion du médium de l'estampe originale des artistes de Québec
CV-2022-1031		Félicitations à la Musique du Royal 22e Régiment qui célèbre cette année son 100e anniversaire
		Rapports du comité exécutif
		Matières relevant de la compétence du conseil de la ville
CV-2022-1032	DE2022-700	Acquisition, à des fins municipales, d'un immeuble situé en bordure de la 1re Avenue, connu et désigné comme étant une partie du lot 1 568 302 du cadastre du Québec - Arrondissement de La Cité-Limoilou

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
CV-2022-1033	DE2022-706	Approbation de la nouvelle grille de prix de vente des immeubles industriels municipaux
CV-2022-1034	GT2022-513	Lancement de la démarche de participation publique avec participation active pour une possible modification au Règlement de l'Arrondissement de Beauport sur l'urbanisme, R.C.A.5V.Q. 4, relativement à la zone 530591a (prolongement de la rue Margaret-Fraser, dans le but d'agrandir un parc industriel) - District électoral de la Chute-Montmorency-Seigneurial - Quartier Chutes-Montmorency
CV-2022-1035	LS2022-184	Virement d'un montant de 143 994 \$ de l'activité 3750606 - Soutien aux organismes du budget de fonctionnement du Service des loisirs, des sports et de la vie communautaire vers le budget des arrondissements, pour le versement de subventions aux organismes reconnus ayant déposé des demandes dans le programme de Soutien aux dépenses de fonctionnement et dans les autres programmes du Cadre de soutien aux organismes reconnus pour la date de dépôt du 15 septembre
CV-2022-1036	LS2022-188	Virement d'un montant de 121 744 \$ de l'activité 3750606 - Soutien aux organismes du budget de fonctionnement du Service des loisirs, des sports et de la vie communautaire vers le budget des arrondissements, pour le versement de subventions aux organismes reconnus ayant déposé des demandes dans le programme de Soutien aux dépenses de fonctionnement et dans les autres programmes du Cadre de soutien aux organismes reconnus pour la date de dépôt du 15 septembre
CV-2022-1037	AP2022-747	Renouvellement du contrat relatif à la maintenance et au soutien pour les applications Symphony (en mode hébergé) et Entreprise - Catalogue Astrolabe (en mode hébergé) associées aux bibliothèques de Québec (Dossier 47419)
CV-2022-1038	LS2022-191	Virement d'un montant de 34 000 \$ de l'activité 3750314-Entretien et surveiller les sites de plein air du budget de fonctionnement du Service des loisirs, des sports et de la vie communautaire vers le budget de l'Arrondissement des Rivières, à l'activité 3750101-Opérer les patinoires extérieures
CV-2022-1039	PA2022-121	Dépôt d'une demande d'aide financière pour un projet cyclable dans le cadre du volet 2 du Programme d'aide aux infrastructures de transport actif (Véloce III) du ministère des Transports et de la Mobilité durable pour l'année financière 2022-2023
CV-2022-1040	PA2022-123	Dépôt de demandes d'aide financière pour des projets cyclables et piétonniers dans le cadre du Programme d'aide financière au développement des transports actifs dans les périmètres urbains du ministère des Transports et de la Mobilité durable pour l'année financière 2022-2023

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
CV-2022-1041	PA2022-124	Dépôt de demandes d'aide financière pour des projets cyclables et piétonniers dans le cadre du Programme d'aide financière au développement des transports actifs dans les périmètres urbains du ministère des Transports et de la Mobilité durable pour l'année financière 2022-2023
CV-2022-1042	DG2022-057	Adhésion de la Ville de Québec au mouvement Villes pour la vie - Villes contre la peine de mort
		Matières à soumettre au conseil d'agglomération
CV-2022-1043	AP2022-745	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le renouvellement du contrat pour la maintenance et le soutien à l'utilisation du progiciel de paie et de gestion des ressources humaines VIP pour la période du 1er janvier au 31 décembre 2023 (Dossier 42418)
CV-2022-1044	AP2022-834	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat de services professionnels - Mandat horaire - Ouvrages d'art (POA220564) (Appel d'offres public 80175)
CV-2022-1045	BE2022-128	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente entre la Ville de Québec et 3E évènements, relative au versement d'une subvention et à la fourniture, à titre gratuit, de services municipaux, à titre d'assistance, et à l'achat de biens et services, dans le cadre de la tenue de l'événement Toboggan Les soirées Nouvel An à Québec, en 2022
CV-2022-1046	DQ2022-015	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'ajout au budget de fonctionnement autofinancé de Destination Québec cité d'une somme, pour des dépenses en 2022
CV-2022-1047	RH2022-942	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, la modification de la nomenclature des emplois professionnels
CV-2022-1048	AJ2022-029	Radiation des créances conformément à la Politique de gestion de la fermeture de certains dossiers de perception de la cour municipale, pour l'année 2022 - Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'autorisation de la radiation des créances conformément à la Politique de gestion de la fermeture de certains dossiers de perception de la cour municipale, pour l'année 2022

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
CV-2022-1049	AP2022-702	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le contrat entre la Ville de Québec et Everest Automation inc., pour la migration de trois analyseurs de gaz de cheminée (VEP202009) - Incinérateur - Arrondissement de La Cité-Limoilou (Dossier 80192)
CV-2022-1050	AP2022-715	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le contrat entre la Ville de Québec et Konecranes Canada inc., pour la fourniture et l'installation d'un nouveau système de câbles festons pour le pont roulant à déchets numéro 2 - Incinérateur - Arrondissement de La Cité-Limoilou (Dossier 80198)
CV-2022-1051	AP2022-751	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le renouvellement du contrat Microsoft Support unifié (Contrat-cadre de Prestations de Services Microsoft référence U6448699) du 1er décembre 2022 au 30 novembre 2023 (Dossier 51070)
CV-2022-1052	AP2022-809	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente entre la Ville de Québec et Recyclage Vanier, relative à la destruction des documents confidentiels de la Ville
CV-2022-1053	AP2022-815	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour l'achat de bornes doubles de recharge publiques sur rue (Avis d'intention 81259)
CV-2022-1054	AP2022-851	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication de contrats pour des travaux d'ouvrage d'art sur différentes structures de la Ville de Québec (Appel d'offres public 81162)
CV-2022-1055	AP2022-852	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour la location et l'entretien d'une presse numérique couleur avec un contrat de maintenance pour 60 mois (Appel d'offres public 77314)
CV-2022-1056	AP2022-859	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adhésion de la Ville de Québec à l'entente contractuelle du Centre d'acquisitions gouvernementales, numéro 2023-8109-50, pour l'achat de pneus neufs, rechapés et remoulés (Dossier 86451)
CV-2022-1057	AP2022-860	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'entente d'union entre la Ville de Québec et l'Université Laval, relative à une demande commune de soumissions pour l'adjudication conjointe des contrats requis pour l'achat de biens et de services relatifs à une solution de gestion de stationnement payant (Appel d'offres public 81302)

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
CV-2022-1058	DE2022-711	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, la modification de la résolution CA-2022-0440 relative à l'acquisition, de gré à gré ou par expropriation, à des fins municipales, d'un immeuble et de servitudes connus et désignés comme étant des parties des lots 1 665 410 et 1 665 995 du cadastre du Québec
CV-2022-1059	FN2022-064	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le rachat d'obligations émises en vertu de dispositions législatives et autorisation de se prévaloir d'une mesure d'allègement fiscal pour l'exercice financier 2022
CV-2022-1060	OM2022-002	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le renouvellement du mandat d'une administratrice au sein du conseil d'administration de l'Office municipal d'habitation de Québec
CV-2022-1061	SO2022-005	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le renouvellement des mandats de deux administratrices au sein du conseil d'administration de la Société municipale d'habitation Champlain
CV-2022-1062	DE2022-474	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'avenant numéro 3 à l'entente entre la Ville de Québec et La Coopérative des Horticulteurs de Québec, relativement à la gestion du Grand Marché de Québec
CV-2022-1063	PA2022-122	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le dépôt de la demande d'aide financière pour un projet cyclable dans le cadre du Programme d'aide financière au développement des transports actifs dans les périmètres urbains du ministère des Transports et de la Mobilité durable pour l'année financière 2022-2023
CV-2022-1064	RH2022-1003	Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation du contrat d'engagement du vérificateur général à compter du 1er janvier 2023, et ce, pour un mandat de sept ans non renouvelable
		Matières soumises au conseil de la ville par un conseil d'arrondissement
		Matière prévue à l'ordre du jour supplémentaire

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
		Avis de motion et projet de règlement
AM-2022-1065	PA2022-113	Avis de motion relatif au Règlement sur des travaux de construction d'un stationnement public sur le site du lot 5 343 416 sur la rue Saint-Vallier Ouest au coin de la rue Carillon, dans l'arrondissement de La Cité-Limoilou et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.V.Q. 3125, et dépôt du projet de règlement
CV-2022-1066	PA2022-113	Création de la fiche 38055 - Appropriation de 500 000 \$ à même le fonds général de la Ville
CV-2022-1067	PA2022-126	Adoption du projet de Règlement modifiant le Règlement sur le Plan directeur d'aménagement et de développement relativement aux aires d'affectation détaillées R_EQ1 et R_EQ3 du Programme particulier d'urbanisme pour le secteur D'Estimauville, R.V.Q. 3114
AM-2022-1068	PA2022-126	Avis de motion relatif au Règlement modifiant le Règlement sur le Plan directeur d'aménagement et de développement relativement aux aires d'affectation détaillées R_EQ1 et R_EQ3 du Programme particulier d'urbanisme pour le secteur D'Estimauville, R.V.Q. 3114
CV-2022-1069	GT2022-483	Adoption du projet de Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à la zone 33207Mc, R.V.Q. 3116
AM-2022-1070	GT2022-483	Avis de motion relatif au Règlement modifiant le Règlement de l'Arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge sur l'urbanisme relativement à la zone 33207Mc, R.V.Q. 3116
AM-2022-1071	PA2022-118	Avis de motion relatif au Règlement modifiant le Règlement sur la Commission d'urbanisme et de conservation de Québec relativement au secteur du boulevard Wilfrid-Hamel et au site Fleur de Lys, R.V.Q. 3127, et dépôt du projet de règlement
AM-2022-1072	FN2022-062	Avis de motion relatif au Règlement modifiant le Règlement sur la Réserve financière relative au déficit actuariel initial du régime de retraite de l'ancienne ville de Québec relativement à la politique de placement, R.V.Q. 3132, et dépôt du projet de règlement

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
		Adoption des règlements
CV-2022-1073	GT2022-539	Règlement sur l'occupation et l'entretien des bâtiments, R.V.Q. 3021, tel que modifié
CV-2022-1074	TM2022-281	Règlement modifiant le Règlement sur le stationnement dans un garage, un parc de stationnement ou sur un terrain géré par la Ville relativement à certains stationnements situés dans les arrondissements des Rivières, de Charlesbourg, de Beauport et de La Haute-Saint-Charles, R.V.Q. 3098
CV-2022-1075	FN2022-043	Règlement relatif aux taux de droit de mutation applicables aux transferts dont la base d'imposition excède 500 000 \$, R.V.Q. 3101
CV-2022-1076	PA2022-112	Règlement sur le programme de subventions pour la démolition d'un bâtiment accessoire, le réaménagement d'une aire libre ou d'une issue de secours à la suite de travaux de démolition, R.V.Q. 3104
CV-2022-1077	DE2022-661	Règlement sur la cotisation imposée aux membres de la Société de développement commercial Saint-Sauveur pour l'exercice financier 2022, R.V.Q. 3109
CV-2022-1078	PQ2022-020	Règlement sur des travaux de mise en oeuvre du plan Vision de l'arbre et du projet Canopée pour l'année 2022 et les suivantes et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.V.Q. 3110
CV-2022-1079	DE2022-694	Règlement sur la cotisation imposée aux membres de la Société de développement commercial de Maguire pour l'exercice financier 2022, R.V.Q. 3118
CV-2022-1080	DE2022-695	Règlement sur la cotisation imposée aux membres de la Société de développement commercial du Vieux-Québec pour l'exercice financier 2022, R.V.Q. 3119

Séance du conseil de la ville du 21 novembre 2022 à 17:00 heures

Résolution	Sommaire décisionnel	Titre du sommaire décisionnel
CV-2022-1081	DE2022-712	Règlement sur la cotisation imposée aux membres de la Société de développement commercial 3e Avenue, Limoilou pour l'exercice financier 2022, R.V.Q. 3124
		Deuxième période de questions des citoyens
		Deuxième partie de la période d'intervention générale des membres du conseil
		Clôture de la séance